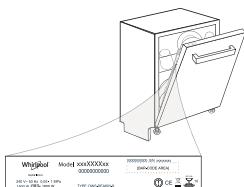


# دليل تحري الأعطال

قد يحدث ألا تعمل غسالة الأطباق الخاصة بك بشكل مناسب.  
قبل الاتصال بمركز الخدمة راجع أولاً ما إذا كان من الممكن حل المشكلة بالرجوع إلى القائمة التالية.

المشكلات	الأسباب المحتملة	الحلول
لا يمكن تشغيل غسالة الأطباق أو غسالة الأطباق لا تستجيب للأوامر.	لم يتم توصيل قابس الجهاز بشكل صحيح.	أدخل القابس في المقبس الكهربائي.
	انقطاع التيار.	تبدأ غسالة الأطباق في العمل بمجرد عودة التيار.
	باب غسالة الأطباق غير مغلق.	اضغط على الباب بقوة إلى أن تسمع صوت «كليك».
	الغسالة لا تستجيب للأوامر.	أوقف الجهاز بالضغط على زر التشغيل/الإيقاف وأعد تشغيله بعد حوالي دقيقة وأعد ضبط البرنامج.
الغسالة لا تقوم بالتصريف.	دوراً الغسيل لم تكتمل دوراً.	انتظر حتى تكتمل دوراً الغسيل.
	خرطوم التصريف مثني.	تأكد أن خرطوم الصرف ليس مثنياً (انظر تعليمات التركيب).
	منفذ التصريف مسدود.	قم بتنظيف منفذ التصريف.
	الفلتر مسدود ببقايا الأطعمة	قم بتنظيف الفلتر (انظر تنظيف مجموعة الفلتر).
تصدر ضوضاء كبيرة عن غسالة الأطباق.	الأطباق تصطدم ببعضها.	قم بترتيب الأواني بشكل صحيح (انظر وضع الأطباق على الأرفف).
	تكونت رغوة زائدة.	لم تتم معالجة مادة الغسل بشكل صحيح أو هي غير مناسبة للاستخدام في غسالات الأطباق (انظر ملء حجيرة مادة الغسل). أعد ضبط غسالة الأطباق بالضغط على زر التصريف (انظر الوظائف الاختيارية والوظائف) وقم بتشغيل برنامج جديد دون مادة الغسل.
الأطباق ليست نظيفة.	لم يتم ترتيب الأواني بشكل صحيح.	قم بترتيب الأواني بشكل صحيح (انظر وضع الأطباق على الأرفف).
	أزرع الرش لا يمكنها الدوران بحرية، بسبب إعاقتها من قبل الأطباق.	قم بترتيب الأواني بشكل صحيح (انظر وضع الأطباق على الأرفف).
	دوراً الغسيل خفيفة للغاية.	اختر دوراً غسيل مناسبة (انظر جدول البرامج).
	تكونت رغوة زائدة.	لم تتم معالجة مادة الغسل بشكل صحيح أو هي غير مناسبة للاستخدام في غسالات الأطباق (انظر ملء حجيرة مادة الغسل).
	لم يتم غلق غطاء حجيرة مساعد الشطف بشكل صحيح.	تأكد أن غطاء حجيرة مساعد الشطف مغلق.
	الفلتر متتسخ أو مسدود.	قم بتنظيف مجموعة الفلتر (انظر العناية والصيانة).
	لا يوجد ملح.	املاً خزان الملح (انظر ملء خزان الملح).



## الاتصال بخدمة ما بعد البيع

عند الاتصال بخدمة ما بعد البيع عليك إبلاغهم بالأكياد الموضحة على لوحة الصنع المثبتة على يمين أو يسار باب غسالة الأطباق من الداخل. رقم الهاتف موجود في كتيب الضمان أو في موقع الإنترنت:

<http://www.whirlpool.eu>

## دليل الصيانة والتغلب على الأعطال

يمزيد من المعلومات وإجراءات الصيانة والتغلب على الأعطال، انظر دليل الاستخدام والعنابة. يمكن الحصول على دليل الاستخدام والعنابة من خلال:

- خدمة ما بعد البيع، لمعرفة رقم الهاتف انظر كتيب الضمان.
- التزيل من موقع الإنترنت: <http://docs.whirlpool.eu>
- استخدم رمز الاستجابة السريع QR:



## نشرة البيانات الفنية

يمكن تنزيل البيانات الفنية التي تشمل بيانات استهلاك الطاقة من الموقع الإلكتروني:

<http://docs.whirlpool.eu>

**400011283317**

06/2018 - Xerox Fabriano



**Whirlpool**

### تنظيف مجموعة الفلتر

احرص على تنظيف مجموعة الفلتر بانتظام بحيث لا يتعرض للانسداد، ويظل الماء المستخدم يتدفق إلى الخارج بشكل صحيح.

تتكون مجموعة الفلتر من ثلاثة فلاتر، تعمل على إزالة بقايا الطعام من ماء الغسيل ثم إعادة تدوير الماء: للحصول على أفضل نتائج غسيل يجب أن تظل نظيفة.

يجب ألا يتم استخدام غسالة الأطباق دون فلاتر أو إذا كان الفلتر سائب.

بعد العديد من دورات الغسيل افحص مجموعة الفلتر ونظفها بشكل جيد تحت الماء الجاري عند الزروم باستخدام فرشاة غير معدنية ومع اتباع التعليمات أدناه:

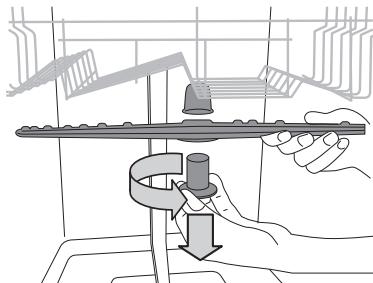
- أدر الفلتر الأسطواني **A** عكس اتجاه عقارب الساعة واجنبه للخارج (الشكل 1).

- أخرج فلتر الفناجين **B** بالضغط الخفيف على الأغطية الجانبية القلابة (الشكل 2).

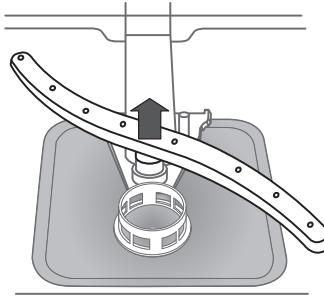
- أخرج فلتر الأطباق المصنوعة من الاستانلس ستيل **C** (الشكل 3).

- افحص مسافة الفلتر وأزل أي بقايا للأطعمة.

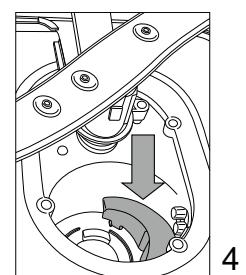
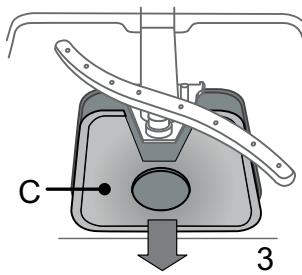
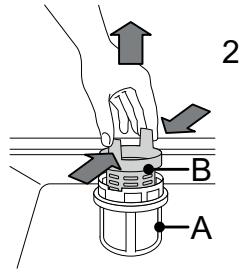
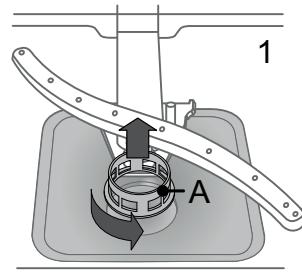
لا تقم أبداً بخلع واقية مضخة دورة الغسيل (الجزء الأسود) (الشكل 4).



لخلع ذراع الرش العلوي أدر حلقة التثبيت البلاستيكية عكس اتجاه عقارب الساعة. عند إعادة تركيب ذراع الرش احرص على أن يكون الجانب الذي يحتوي على عدد أكبر من الفتحات متوجهاً إلى أعلى.



يمكن خلع ذراع الرش السفلي بجذبه إلى أعلى.



**تنظيف خرطوم سحب الماء**  
إذا كانت خراطيق الماء جديدة أو لم تستخدِم لفترة طويلة، فاترك الماء يجري بداخِلها للتأكد من نظافتها وخلوها من الاتساخات قبل عمل التوصيلات المطلوبة. إذا لم يوضع هذا الاحتياط في الاعتبار فقد ينسد مدخل الماء الأمر ويلحق أضراراً بغسالة الأطباق.

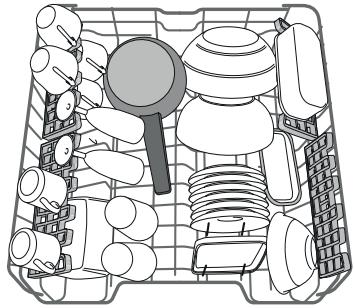
بعض تنظيف الفلتر أعد تركيب مجموعة الفلتر وثبتها في موضعها بشكل صحيح، وهذا ضروري للحفاظ على كفاءة تشغيل غسالة الأطباق.

# وضع الأطباق على الأرفف

## الرف العلوي

وضع الأطباق الحساسة والخفيفة: الأكواب الزجاجية والفناجين وصحون الفناجين وأطباق السلطة قليلة العمق.

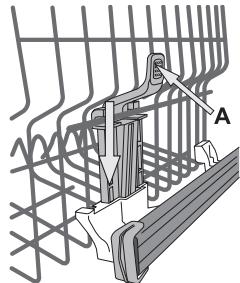
توجد في الرف العلوي دعامات لمنع الانقلاب بحيث يمكن استخدامها بشكل رأسى عند ترتيب الأطباق أو في وضع أفقي (متضخم) لإدخال الأواني وأطباق السلطة بشكل أسهل.



(مثال لكيفية ملء الرف العلوي)

## ضبط ارتفاع الرف العلوي

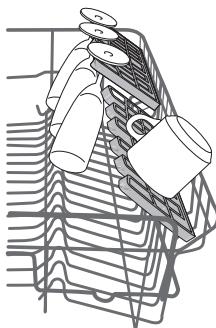
يمكن ضبط ارتفاع الرف العلوي: الوضع العلوي لإدخال الأواني كبيرة الحجم إلى السلة السفلية والوضع السفلي للاستفادة القصوى من دعامتى منع الانقلاب باتاحة حيز أكبر فوقها وتجنب الاصطدام بالأشياء الموضوعة في الرف السفلي.



الرف العلوي مزود بـ **ضبط ارتفاع الرف العلوي** (انظر الشكل)، دون الضغط على الأذرع قم برفعها ببساطة عن طريق مسك جوانب الرف، بمجرد ثبات الرف في وضعه العلوي.  
للعودة إلى الوضع السفلي اضغط على الأذرع **A** الموجودة على جوانب الرف وحرك السلة إلى أسفل.  
نصح بشد ألا تقوم بـ **ضبط ارتفاع الرف** أثناء وجود الأواني فيه.  
لا تقم أبداً برفع أو إزاله السلة من جانب واحد.

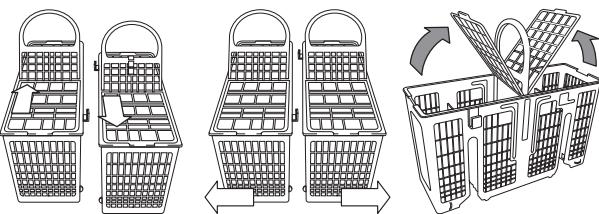
## لأغطية القلابة القابلة للضبط

يمكن ضبط الأغطية القلابة الجانبية على ثلاثة ارتفاعات مختلفة لتحسين ترتيب أواني الطهي داخل الرف.  
يمكن وضع الكؤوس بأمان على الأغطية القلابة عن طريق إدخال ساق كل كأس في الفتحة المناسبة.  
لنتائج تجفيف مثالية قم بـ **بماالة** الأغطية القلابة بدرجة أكبر.  
لتغيير الميل ارفع الغطاء القلاب وحركه بعض الشيء وثبته كما ترغب.



## سلة أدوات المائدة

يمكن للسلة التركيبية التحرك لتوصيع حيز الرف السفلي. السلة مجهزة بشبكات علوية لترتيب أدوات المائدة بصورة أفضل.



يجب وضع السكاكين والأواني ذات الحواف الحادة في سلة أدوات المائدة، بحيث تكون النقطة الحادة متوجهة إلى أسفل أو يجب وضعها بشكل أفقي بمواضع منع الانقلاب في الرف العلوي.

**تعديل برنامج مشغل**

في حالة اختيار برنامج خاطئ، يمكنك تغييره، بشرط أن يكون قد بدء للتو: اضغط على زر التشغيل/إيقاف وستتوقف الغسالة.

أعد تشغيل الغسالة باستخدام زر التشغيل/إيقاف واختبر دورة الغسيل الجديدة وأية وظائف اختيارية أخرى، ابدأ الدورة من خلال مع الضغط على زر التشغيل/إيقاف المؤقت.

**وضع أواني إضافية**

دون إيقاف الغسالة افتح الباب (انتبه للبخار الساخن). وضع الأواني داخل غسالة الأطباق. أغلق الباب، واضغط على زر التشغيل/إيقاف المؤقت ستبدأ الدورة من حيث توقفت.

**التوقفات غير المقصودة**

إذا تم فتح الباب أثناء دورة الغسيل، أو إذا انقطع التيار الكهربائي، تتوقف الدورة. بمجرد غلق الباب أو عودة التيار اضغط على الزر التشغيل/إيقاف المؤقت لاستكمال الدورة من حيث توقفت.

لمزيد من المعلومات حول الوظائف الاختيارية، يمكنك طلب أو تنزيل دليل الاستخدام والعناية من موقع الإنترنت عن طريق اتباع التعليمات في الصفحة الأخيرة. [www.whirlpool.com](http://www.whirlpool.com)

**1. فحص وصلة الماء**

تأكد أن غسالة الأطباق موصولة بمصدر الماء وأن الصنبور مفتوح.

**2. تشغيل غسالة الأطباق**

اضغط على زر التشغيل/إيقاف.

**3. وضع الأواني على الأرفف**

(انظر وضع الأطباق على الأرفف)

**4. ملء حجرة مادة الغسل**

(انظر جدول البرامج).

**5. اختيار البرنامج وتخصيص الدورة**

اختبر البرنامج الملائم تبعاً لنوع الأواني ودرجة الاتساع (انظر وصف البرامج) بالضغط على الزر **P**.

اختبر الوظائف الاختيارية المرغوبة (انظر الوظائف الاختيارية والوظائف).

**6. التشغيل**

ابدأ دورة الغسيل بالضغط على زر التشغيل/إيقاف المؤقت . عند بدء البرنامج ستتصدر إشارة صوتية.

**7. نهاية دورة الغسيل**

يتم الإشارة إلى نهاية دورة الغسيل عن طريق صدور إشارة صوتية وتظهر على الشاشة كلمة

**END**. افتح الباب وأطفئ الجهاز عن طريق الضغط على الزر تشغيل/إيقاف.

انتظر لعدة دقائق قبل إخراج أواني الطهي - لتجنب الإصابة بحرق.

قم بتقريغ الأرفف بدءاً من الرف السفلي.

بعد انتهاء البرنامج قد تتم مرحلة التجفيف الإضافي لمدة 30 دقيقة أخرى. يمكنك تفريح غسالة الأطباق في أي وقت بعد انتهاء البرنامج. لضمان مستوى تجفيف أفضل ننصح بتركها تعمل لمدة 30 دقيقة.

توقف الغسالة أوتوماتيكياً في حالة عدم تشغيلها لفترة طويلة، وذلك لتقليل استهلاك الكهرباء. في حالة الاتساع الخفيف للأواني أو في حالة شطفها بالماء قبل إدخالها في غسالة الأطباق قم بتقليل كمية مادة الغسل تبعاً لذلك.

**إرشادات ونصائح****نصائح****الأواني غير الملائمة**

- الأواني وأدوات المائدة الخشبية.
- الأكواب الحساسة المزخرفة، أواني الطهي المصنوعة يدوياً أو التي تعتبر قطعاً فنية.
- فناصر الزينة غير مقاومة للمؤثرات داخل الغسالة.
- الأجزاء المصنوعة من خامات تخليقية لا تحمل درجات الحرارة العالية.
- أواني النحاس والقصدير.
- الأواني المتسخة بالرماد أو الشمع أو شحم التزييق أو الخبر.
- قد تتغير ألوان عناصر زينة الأكواب وقطع الألومنيوم/الفضة وتتهيأ أثناء عملية الغسيل. بعض أنواع الزجاج (على سبيل المثال الأشياء المصنوعة من الكريستال) قد تتحول إلى اللون الداكن بعد غسلها أكثر من مرة.

**عرض الأكواب والأواني لأضرار**

- اقتصر على استخدام الأكواب والأواني المصنوعة من البورسلين التي تضمن الجهة الصانعة لها أنها آمنة لاستخدام في غسالات الأطباق.
- استخدم مادة الغسل الرقيقة المناسبة للأواني.
- آخر الأكواب وأدوات المائدة من الغسالة بمجرد انتهاء الدورة.

قبل وضع الأغراض في السلال، قم بإزالة جميع بقايا الطعام من أواني الطهي وقم بفراغ الأكواب. لا حاجة لشنط الأواني بالماء الجاري قبل إدخالها.

قم بترتيب الأواني بحيث تثبت في مكانها ولا تتنقل، وقم بتنظيم العلب بحيث تكون فتحتها متوجهة إلى أسفل والأجزاء المقفرة/المحدبة مائلة، مما يسمح للماء بالتدفق بحرية والوصول إلى مختلف الأسطح.

تحذير: الأغطية والمقابض والصواني والمقالي لا تعيق أزرع الرش عن الدوران.

ضع الأشياء الصغيرة في سلة أدوات المائدة.

يجب وضع الأطباق والأواني المتسخة بشدة في السلة السفلية، لأن هذا الجزء يتعرض لرذاذ أقوى من الماء ويتيح أداء غسيل أعلى.

قبل وضع الأواني في الجهاز تأكد أن أزرع الرش يمكنها الدوران بحرية.

**التعقيم الصحي**

تجنب تكون الروائح الكريهة والرواسب في غسالة الأطباق برجى تشغيل برنامج بدرجة حرارة مرتفعة مرة واحدة شهرياً على الأقل. استخدم ملعقة صغيرة من مادة الغسل وشغل الغسالة دون وضع أي شيء فيها حتى يتم تنظيف الجهاز.

# الوظائف الاختيارية والوظائف

يمكن اختيار الوظائف الاختيارية مباشرة بالضغط على الأزرار المعنية (انظر لوحة التحكم).

في حالة عدم توافق الوظيفة الاختيارية مع البرنامج المختار انظر جدول البرامج تومض لمبة LED المعنية بشكل سريع 3 مرات وتصدر إشارات صوتية. ولن يتم تفعيل الوظيفة الاختيارية.

## قرص الغسيل (قرص)



يتيح هذا الإعداد تحسين مستويات أداء البرنامج طبقاً للمنظفات المستخدمة. اضغط على زر قرص الغسيل (ستضيء لمبة البيان يعني الرمز المعنى في حالة استخدام مواد غسل مجففة في شكل قرص غسيل) (مساعد شطف وملح ومادة غسل في قرص واحد). في حالة استخدام مسحوق أو سائل غسل ينبغي أن تكون هذه الوظيفة الاختيارية متوقفة.

## تأخير بدء التشغيل

يمكن تأخير بدء تشغيل البرنامج لمدة زمنية تتراوح بين 0:30 ساعة و 24 ساعة.



1. اختر البرنامج وأي وظائف اختيارية مرغوبة. اضغط على زر تأخير بدء التشغيل (شكل متكرر) لتأخير بدء تشغيل البرنامج. يمكن ضبط المدة من 0:30 ساعة إلى 24 ساعة مع كل ضغط على الزر تزداد فترة تأخير بدء التشغيل بمقدار: 0:30 إذا تم اختيار فترة تقل عن 4 ساعات، و 1:00 إذا تم اختيار فترة تقل عن 12 ساعة، و 4 ساعات إذا تم اختيار فترة تزيد عن 12 ساعة. في حالة الوصول إلى 24 ساعة، وتم الضغط على الزر يتم إيقاف فعالية وظيفة تأخير بدء التشغيل.
2. اضغط على زر التشغيل/إيقاف المؤقت: يبدأ الميقاتي في العد التنازلي، بمجرد انتهاء هذا الوقت تتفق لمبة البيان ويبدا البرنامج أوتوماتيكياً.
3. في حالة الضغط على زر التشغيل/إيقاف المؤقت مرة أخرى أثناء العد التنازلي يتم الغاء الوظيفة الاختيارية لتأخير بدء التشغيل ويبدا البرنامج المختار أوتوماتيكياً.

لا يمكن ضبط وظيفة تأخير بدء التشغيل بمجرد بدء عمل البرنامج.

## إنذار غلق صنبور الماء

يوضع الإنذار في حالة انعدام سحب الماء أو عند غلق صنبور الماء.



## التصريف



لإيقاف دورة فعالة أو العانها يمكن استخدام وظيفة التصريف. عند الضغط لفترة طويلة على زر التشغيل/إيقاف المؤقت يتم تفعيل وظيفة التصريف. يتم إيقاف البرنامج الفعال ويتم تصريف الماء من غسالة الأطباق.

## MULTI ZONE

في حالة عدم وجود عدد كبير من الأطباق للغسيل يمكن أن تستخدم وظيفة نصف الكمية لتوفير الماء والكهرباء ومادة الغسل. اختر البرنامج، ثم اضغط على زر مالتيزون: يعني المبين فوق الزر ويظهر رمز الرف المختار في الشاشة. كوضع افتراضي يقوم الجهاز بغسل الأطباق في كل الأرفف.

لغسل الرف المعنى فقط اضغط على هذا الزر بشكل متكرر:

ظاهر على الشاشة (الرف السفلي فقط)

ظاهر على الشاشة (الرف العلوي فقط)

ظاهر على الشاشة (رف أدوات المائدة فقط). تذكر وضع الأطباق في الرف العلوي أو السفلي فقط، وتقليل مادة الغسل تبعاً لذلك.



## الغسيل التربوي

تستخدم هذه الوظيفة الاختيارية لتقليل مدة البرامج الرئيسية مع الحفاظ على نفس مستويات الغسيل والتجميف. بعد اختيار البرنامج اضغط على الزر تربو، عندئذ تضيء لمبة البيان. لإلغاء اختيار الوظيفة الاختيارية اضغط على نفس الزر مجدداً.



## قفل المفاتيح

بضغطه طويلة (المدة ثلاثة ثوان) على زر قفل يتم تفعيل وظيفة قفل المفاتيح. تقوم وظيفة قفل المفاتيح بغلق لوحة التحكم باستثناء زر التشغيل/إيقاف. لإيقاف فعالية قفل المفاتيح اضغط على الزر مجدداً.



## باور كلين



بفضل النفايات القوية الإضافية، توفر هذه الوظيفة طريقة غسل أكثر فورة وكثافة في الشبكة السفلية، وفي الرف السفلي. ونوصي باستخدام هذه الوظيفة عند غسل الأوعية والكسرولات. اضغط على هذا الزر لتفعيل وظيفة باور كلين (يعني المبين).

# جدول البرامج

ال البرنامج	الوظائف الاختيارية المتاحة *	الوقت	وعاء مادة الغسل	وعاء مادة		B	الهو ضن	مدة برنامج الغسل (س: دقيقة)**	استهلاك الماء (لتر/دورة)	استهلاك الطاقة (كيلوواط ساعة/دورة)
				الغسل	الغسل					
1. اقتصادي		50°	ECO					4:00	✓	9,5
2. برنامج مستشعر	6 <sup>th</sup> sense	50-60°						3:00 - 1:25	✓	14,0 - 7,0
3. غسل وتجفيف ساعة واحدة		55°						1:00	✓	10,5
4. برنامج مكثف		65°						2:50	✓	14,0
5. البرنامج يومي		50°						1:30	✓	13,0
6. برنامج هادئ		50°						3:30	✓	15,0
7. سريع 30'		50°						0:30	✓	9,0
8. كريستال		45°						1:40	✓	11,5
9. غسل أولي								0:12	-	4,5
10. تعقيم		65°						1:40	✓	10,0
11. تنظيف ذاتي		65°						0:50	✓	8,0

بيانات البرنامج اقتصادي مقاسة في ظروف المختبر وفقاً للمواصفة الأوروبية EN 50242.

ملحوظة لمحترفات الفحوص: للمعلومات المتعلقة بشروط اختبارات الملاعنة EN ، الرجاء إرسال بريد الكتروني إلى العنوان التالي dw\_test\_support@whirlpool.com المعالجة الأولية للأطباق غير ضرورية قبل أي برنامج.

(\*) لا يمكن استخدام كافة الوظائف الاختيارية في نفس الوقت.

(\*\*) مدة البرنامج المعروضة على الشاشة أو في الكيبب هي مدة محسوبة تقديرية في الظروف القياسية. قد تختلف المدة الحقيقية تبعاً للعديد من العوامل مثل درجة حرارة الماء الداخل وضغطه ودرجة حرارة الغرفة وكمية الألواني وتوارزها والوظائف الإضافية المختارة ومعايير المستشعر. قد تتسبب معايير المستشعر في زيادة مدة البرنامج بما يصل إلى 20 دقيقة. استهلاك نطاط الاستعداد: استهلاك نطاط التشغيل: 5 واط - استهلاك نطاط الإيقاف: 0.5 واط

## وصف البرامج

التعليمات الخاصة باختيار دورة الغسيل.

### برنامج اقتصادي 50°

أواني عادية الاتساخ. برنامج قياسي يتمتع بكفاءة فائقة من حيث استهلاك الطاقة والماء معاً.

### برنامج مستشعر 6<sup>th</sup> SENSE®

للأطباق المستنسخة بدرجة عالية مع بقايا الأطعمة الملتصقة. يستشعر مستوى اتساخ الأطباق ويقوم بضبط البرنامج المناسب. أثناء تعرف المستشعر على مستوى الاتساخ يظهر رسم متحرك على الشاشة ويتم تحديث مدة الدورة.

### برنامج ساعة لغسل و التجفيف 55°

الأواني المستنسخة بدرجة خفيفة إلى عادية. برنامج يومي مناسب للاتساحات الحديثة وغير الجافة لضمان أطباق نظيفة وجافة في 60 دقيقة فقط.

### برنامج مكثف 65°

برنامج موصى به عند غسل الأواني شديدة الاتساخ وهو مناسب للمقالى والأواني بشكل خاص (لا يستخدم مع الأواني الحساسة).

### البرنامج يومي 50°

أواني عادية الاتساخ. دورة الغسل اليومية التي تضمن أفضل أداء في التنظيف في وقت قصير.

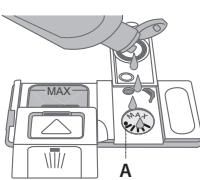
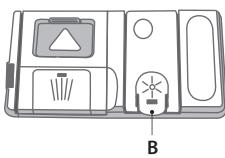
### برنامج هادئ 50°

مناسب لتشغيل الجهاز ليلاً. لضمان أداء مثالي.

# الاستخدام لأول مرة الملح، ومساعد الشطف ومادة الغسل

## ملء حبيرة مساعد الشطف

يعلم مساعد الشطف على تسهيل تجفيف الأطباق. ينبغي ملء حبيرة مساعد الشطف **A** عند إضافة لمبة بيان إعادة ملء مساعد الشطف **B** الموجودة في لوحة التحكم.



- افتح الحبيرة **B** بالضغط على المقبض الموجود بالغطاء وجذبه إلى أعلى.
- أصنف مساعد الشطف بحرص حتى الحز المرجعي الأقصى (110 مل) بحيز الماء - تجنب انسكاب مساعد الشطف. إذا حدث هذا فقم بتنظيف أي انسكاب باستخدام قطعة قماش جافة. اضغط الباب إلى أسفل إلى أن تسمع صوت كليك حتى يتم غلقه.
- لا تقم أبداً بصب مساعد الشطف مباشرة في الحوض.

## ضبط كمية مساعد الشطف

إذا كنت غير راض بشكل كاف عن نتائج التجفيف، يمكنك ضبط كمية مساعد الشطف المستخدمة.

- قم بتشغيل غسالة الأطباق باستخدام زر التشغيل/الإيقاف.
- قم بإنفافها باستخدام زر التشغيل/الإيقاف.
- اضغط الزر التشغيل/الإيقاف المؤقت ثلاث مرات - تصدر إشارة صوتية.
- قم بتشغيلها باستخدام زر التشغيل/الإيقاف.
- يومض رقم مستوى الاختيار الحالي ولمبة بيان مساعد الشطف.
- اضغط على الزر **P** لاختيار مستوى كمية مساعد الشطف المراد استخدامها.
- قم بإنفافها باستخدام زر التشغيل/الإيقاف

إذا تم ضبط مستوى مساعد الشطف على 1 (الوضع الاقتصادي)، لن يتم استخدام مساعد شطف.

لن تضيء لمبة بيان انخفاض مستوى مساعد الشطف في حالة نفاد مساعد الشطف.

يمكن ضبط 4 مستويات كحد أقصى طبقاً لموديل غسالة الأطباق. إعداد المصنع هو المستوى المتوسط.

إذا لاحظت وجود خطوط زرقاء على الأطباق قم بضبط رقم منخفض (3-2).

إذا كانت هناك قطرات ماء أو آثار ترببات حيرية على الأطباق، قم بضبط رقم مرتفع (4-5).

## ملء حبيرة مادة الغسل

لفتح حبيرة مادة الغسل استخدم أدلة الفتح **A**. ضع مادة الغسل في الحبيرة الجافة **B** فقط.

ضع كمية مادة الغسل الخاصة بالغسيل الأولى في الحوض مباشرة.

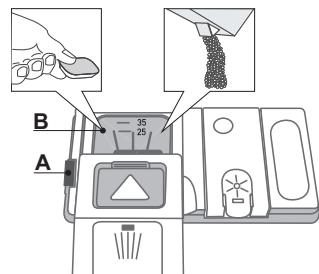
1. عند قياس مادة الغسل ارجع إلى ( انظر جدول البرامج ) لإضافة الكمية المناسبة. تشمل الحبيرة **B** على مستوى يشير إلى الحد الأقصى لكمية السائل أو المسحوق الذي يمكن إضافته في كل دورة.

2. أزل بقايا مادة الغسل من حواف الحبيرة وأغلق الغطاء إلى أن يصدر صوت كليك.

3. أغلق غطاء حبيرة مادة الغسل وجذبه إلى أعلى إلى أن يتم تأمين تجهيزه الغلق.

تفتح حبيرة مادة الغسل أوتوماتيكياً في الوقت المناسب تبعاً للبرنامـج.

في حالة استخدام مادة غسل الكل في واحد ننصح باستخدام زر قرص الغسـل لأنـه يقوم بضبط البرنامج بحيث يتم الحصول دائماً على أفضل نتائج للغسل والتجفيف.



## إرشاد بخصوص الاستخدام لأول مرة

بعد التركيب، قم بإزالة المصادرات من الأرفف وعناصر التثبيت المطاطية من الرف العلوي.

## ملء خزان الملح

يعلم استخدام الملح على منع تكون التربـبات الجيرية على الأطباق وعلى المكونات الوظيفية للغسـلة.

- من المهم ألا يفرغ خزان الملح أبداً.
- من المهم ضبط درجة عسر الماء.

يوجد خزان الملح في الجزء السفلي من غـسالة الأطباق (انظر وصف البرامج) وينبغي ملؤه في حالة إضافة لمبة بيان إعادة ملء الملح **C** الموجودة في لوحة التحكم.

## أخرج الرف السفلي وقم بفك غطاء الخزان (عكس اتجاه عقارب الساعة).

## 2. فقط عند تشغيل الجهاز لأول مرة قم بـالتالي: املأ خزان الملح بالماء.

## 3. ضع القمع (انظر الشكل) واملأ خزان الماء حتى حافته ( حوالي 1 كجم)، يعتبر تسرب قدر بسيط من الماء أمراً عالياً.

## 4. أخرج القمع وامسح أيام بقايا الملح من الفتحة.

تأكد أن الغطاء مربوط بإحكام، بحيث لا تصل مادة الغسل إلى الخزان أثناء عمل برنامج الغـسل (قد يتسبب هذا في إلحاق أضرار بمزيل عسر الماء لا يمكن إصلاحها).

كلما احـتـاجـتـ إلى إضـافـةـ المـلحـ نـصـحـ بـتـنـفـيـذـ هـذـهـ الـعـلـمـيـةـ قـبـلـ بدـءـ دـورـةـ الـغـسـلـ.

## ضبط درجة عسر الماء

لضمان عمل مزيل عسر الماء بشكل مثالي، من الضروري أن يتم ضبط مستوى عسر الماء طبقاً لدرجة عسر الماء الحقيقية في منزلك. يمكن معرفة هذه المعلومـةـ من مـرـفـقـ المـيـاهـ المـلـيـ.

إعداد المصنع هو درجة عسر الماء المتوسطة (3).

قم بتشغيل الجهاز بالضغط على زر التشغيل/الإيقاف.

أوقف الجهاز بالضغط على زر التشغيل/الإيقاف.

احتـظـ بـزـرـ التـشـغـيلـ/ـالـإـيقـافـ مـضـغـطـاـ لـمـدةـ 5ـ ثـوـانـ إـلـىـ أـنـ تـسـمـ اـشـارـةـ صـوتـيـةـ.

قم بتشغيل الجهاز بالضغط على زر التشغيل/الإيقاف.

يومض رقم مستوى الاختيار الحالي ولمبة بيان الملح معاً.

اضغط على الزر **P** لاختـيار درجة عـسرـ المـاءـ المرـغـوبـةـ (انـظرـ جـدولـ عـسرـ المـاءـ).

## جدول عسر الماء

الدرجات الفرنسية fH°	الدرجات الألمانية dH°	المستوى
10 - 0	6 - 0	يسير
20 - 11	11 - 7	متوسط
30 - 21	17 - 12	متوسط
60 - 31	34 - 17	عسر
90 - 61	50 - 35	عسر جداً

أوقف الجهاز بالضغط على زر التشغيل/الإيقاف.

بمجرد انتهاء هذه العملية قم بتشغيل برنامج بدون وضع أطباق.

اقتصر على استخدام الملح المصمـمـ خـصـيـصـاـ لـغـسـالـاتـ الأـطـبـاقـ.

بعد سكب الملح في الغـسـلةـ تـنـطـيـ لمـبـةـ بـيـانـ إـعادـةـ مـلـهـ.

إذا لم يتم ملء خزان الملح، فقد يتعرض مـزـيلـ عـسرـ المـاءـ وـعنـصـرـ التـسـخـينـ لأـضـارـ نـتـيـجـةـ ذلكـ.

# الدليل المرجعي الأعطال

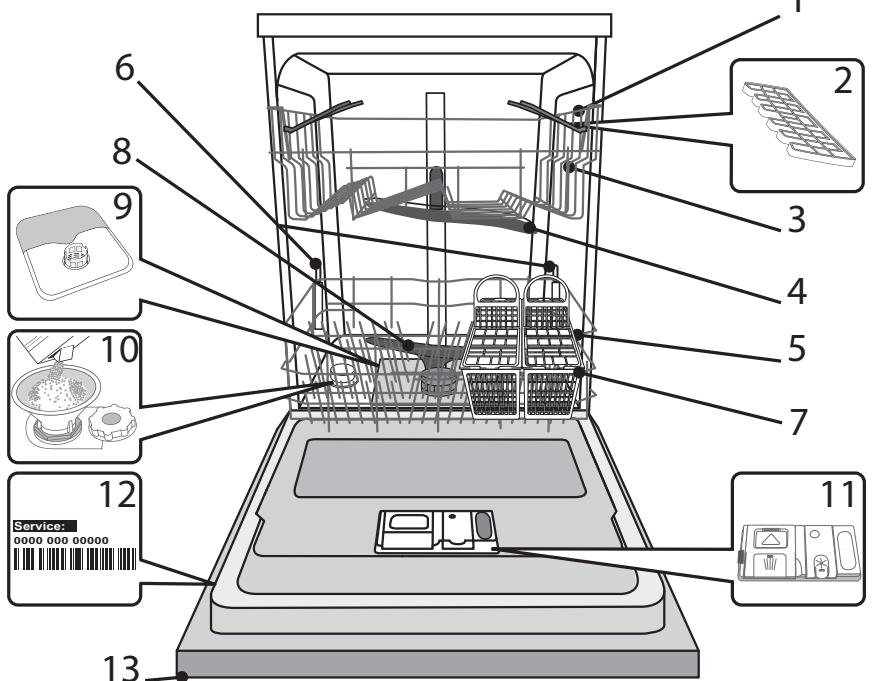
يمكنك تنزيل تعليمات السلامة ودليل الاستخدام والعناية من خلال زيارة موقعنا على الإنترنت [www.WHIRLPOOL](http://docs.whirlpool.eu). للحصول على المساعدة الكاملة، يرجى تسجيل جهازك على: [www.whirlpool.eu/register](http://www.whirlpool.eu/register)

قبل استخدام الجهاز اقرأ دليل الصحة والسلامة بعناية.

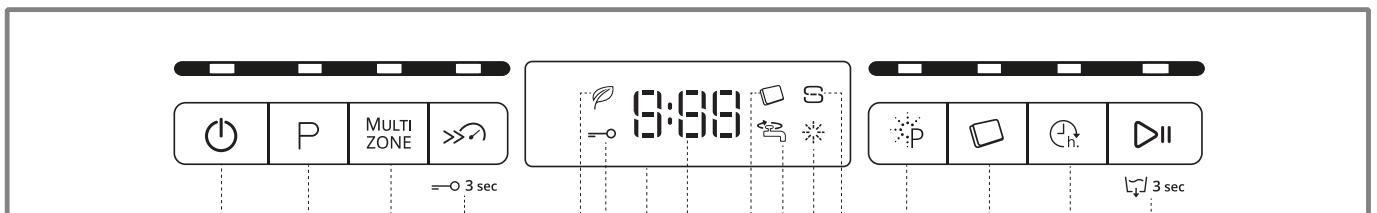
## شرح المنتج

### الجهاز

1. الرف العلوي
2. أغطية قلاية
3. ضابط ارتفاع الرف العلوي
4. ذراع الرش العلوي
5. الرف السفلي
6. تجهيز التوفير في المساحة
7. سلة أدوات الماندة
8. ذراع الرش السفلي
9. مجموعة الفلتر
10. خزان الملح
11. حبوات مادة الغسل ومساعد الشطف
12. لوحة الصنع
13. لوحة التحكم



### لوحة التحكم



1. زر التشغيل والإيقاف/إعادة الضبط مع لمبة بيان
2. زر اختيار البرنامج مع لمبة بيان
3. زر وظيفة متباينة مع لمبة بيان
4. الزر تrito مع لمبة بيان / فصل المفاتيح
5. لمبة بيان البرنامج الاقتصادي
6. لمبة بيان فصل المفاتيح
7. وحدة عرض
8. مبين رقم البرنامج والوقت المتبقى
9. لمبة بيان أقراص الغسيل (قرص)
10. لمبة بيان غلق صنبور الماء
11. لمبة بيان إعادة ملء مساعد الشطف
12. لمبة بيان إعادة ملء الملح
13. زر وظيفة بارو كلين مع لمبة بيان
14. زر أقراص الغسيل (قرص) مع لمبة بيان
15. زر وظيفة تأخير بدء التشغيل مع لمبة بيان
16. زر التشغيل والإيقاف المؤقت مع لمبة بيان / التصريف